



---

# ÉCOUTEURS BLUETOOTH®

## Bluetooth® earphone

Frequency Range : 2.402GHz - 2.480GHz  
Max power : 4.60 dBm



### Instructions

Mode d'emploi / Instrucciones / Instruções

---

EBZIPP

## FR - NOS REMERCIEMENTS

---

**Félicitations pour votre achat et merci pour la confiance que vous accordez à T'nB. Nos produits sont conformes aux réglementations et aux normes en vigueur. Nous vous conseillons avant l'utilisation de ce produit de lire attentivement les instructions et les consignes de sécurité, et de conserver ce manuel.**

### CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES

---

- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- T'nB décline toute responsabilité en cas de non-respect des consignes de sécurité
- Manipulez le produit avec précaution.
- L'alimentation de votre appareil doit correspondre aux caractéristiques initialement prévues
- La prise de courant des équipements électriques doit être installée à proximité desdits équipements et être facilement accessible.
- Ne placez pas d'objet inflammable, de substance explosive ou d'objet dangereux à proximité de votre appareil.
- Utilisez, conservez uniquement votre appareil dans un environnement où la température est comprise entre 0°C et 40°C.
- Conservez votre appareil hors de portée des enfants.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Ne démontez pas votre appareil et n'essayez pas de le réparer vous-même ou de le modifier.
- N'utilisez pas votre appareil s'il a subi un choc ou des dommages.
- Pour éviter tout risque d'électrocution, débranchez votre appareil de l'alimentation principale et de tout appareil avant de le nettoyer ou si vous ne l'utilisez pas.
- Utilisez uniquement les accessoires et connecteurs fournis. L'utilisation de tout autre type d'accessoire non prévu à cet effet risquerait d'endommager votre appareil de façon irréversible.
- Avant de procéder au nettoyage, assurez-vous que l'appareil soit éteint et froid. N'utilisez pas de lubrifiant ou tout autre produit qui pourrait endommager l'appareil.
- T'nB décline toute responsabilité en cas de dommages liés à une mauvaise utilisation du produit ou à une utilisation avec un appareil aux caractéristiques électriques non compatibles.
- Sauf mention contraire, n'utilisez jamais votre appareil sous la pluie, dans des endroits humides ou à proximité d'un point d'eau.
- Sauf mention contraire, ce produit est destiné à un usage intérieur uniquement.
- Dans le cas d'un produit sans fil, veuillez ne pas laisser le produit à proximité de cartes de crédit ou d'autres supports de stockage de données.
- Évitez d'utiliser vos appareils sans fil à proximité de sources d'interférences courantes, telles que des câbles d'alimentation, des fours à micro-ondes, des lampes fluorescentes, des caméras vidéo sans fil et des téléphones résidentiels sans fil.
- Pour améliorer la qualité et l'intensité du signal sans fil, réduisez le nombre d'appareils actifs fonctionnant sur la même bande de fréquences sans fil.
- Eteignez le casque / les écouteurs après usage et rangez le /les dans un endroit adapté afin d'éviter les dommages, les rayures, les déformations.
- Ne réglez pas le volume à un niveau élevé avant d'allumer le produit. Augmentez lentement le volume afin d'éviter les dommages causés par un volume élevé.
- N'utilisez pas le casque / les écouteurs dans un endroit dangereux ou un endroit où vous ne pouvez pas entendre le son extérieur.
- Ne laissez pas le chargement s'effectuer sans surveillance. En cas de court-circuit ou

d'endommagement mécanique de la batterie Lithium interne, il existe un risque de surchauffe et d'incendie.

- ATTENTION : risque d'explosion si la batterie est remplacée par un modèle inapproprié. Recyclage des piles usagées conformément à la réglementation en vigueur.
- Veuillez effectuer une charge complète lors de la première utilisation.

## CHARGEMENT DU BOÎTIER ET DES ÉCOUTEURS

---

**Le boîtier permet non seulement de protéger les écouteurs, mais aussi de les recharger. Une batterie interne est intégrée au boîtier pour vous permettre de recharger vos écouteurs jusqu'à 3 fois.**

Pour recharger la batterie du boîtier, utilisez le câble USB Type-C fourni. Branchez le connecteur USB C du câble au boîtier, puis connectez l'autre extrémité à un port USB (ordinateur, chargeur USB, télévision, etc.). Les voyants LED situés sur le boîtier restent rouges pendant toute la durée du chargement. Ils s'éteignent dès que les écouteurs et le boîtier de chargement sont entièrement chargés.

Lorsque la batterie des écouteurs est déchargée, un voyant rouge s'allume.

Pour recharger les écouteurs, placez-les dans leur boîtier.

## ACTIVATION DES ÉCOUTEURS

---

1. Sortez les écouteurs du boîtier pour les activer et les jumeler ; le mode jumelage démarre automatiquement.
2. Si les écouteurs ne s'activent pas automatiquement, appuyez sur le bouton multifonctions pendant 6 secondes pour les activer.

## JUMELAGE

---

1. Les écouteurs passent automatiquement en mode jumelage lorsqu'ils sont activés. Pour connecter un périphérique aux écouteurs, activez la fonction Bluetooth du périphérique et sélectionnez « TNB ZIP ».

**À la première utilisation, les voyants LED bleus et rouges situés au niveau des écouteurs clignotent en alternance. Cela signifie qu'ils sont en mode jumelage.**

2. Si les écouteurs ne se connectent pas automatiquement, appuyez sur le bouton multifonctions pendant 3 secondes pour activer le mode jumelage. Activez la fonction Bluetooth de votre périphérique et sélectionnez « TNB ZIP ».

**Une fois les écouteurs jumelés, ils se connectent ensemble automatiquement dès que vous les retirez de leur boîtier.**

## DÉSACTIVATION DES ÉCOUTEURS

---

1. Rangez les écouteurs dans leur boîtier pour les désactiver et les recharger automatiquement.
2. Si le mode jumelage n'est pas activé pendant 3 minutes, les écouteurs se désactivent automatiquement.
3. Pour désactiver les écouteurs manuellement, appuyez sur le bouton multifonctions pendant 6 secondes.

## FONCTIONNALITÉS

---

- Mettre en pause : appuyez une fois sur le bouton multifonctions. Appuyez une seconde fois pour relancer la musique.
- Changer de piste : appuyez 2 secondes sur le bouton multifonctions situé au niveau de l'écouteur droit pour revenir à la piste précédente/au niveau de l'écouteur gauche pour passer à la piste suivante.
- Répondre/Mettre fin à un appel : la musique s'éteint automatiquement lorsque vous recevez un appel. Pour répondre ou raccrocher, appuyez sur le bouton multifonctions de l'écouteur. La musique reprend automatiquement dès que l'appel est terminé.
- Refuser un appel : appuyez sur le bouton 2 fois.

## CARACTÉRISTIQUES

---

**Bluetooth : 5.1**

**Portée maximale : 10 m**

**Capacité de la batterie : 30 mAh par écouteur/300 mAh pour le boîtier**

**Sensibilité : 105 dB**

**Impédance : 32 ohms**

**Alimentation électrique : Câble USB Type-C inclus**

**Autonomie des écouteurs : 3 h**

**Autonomie en veille : 100 h**



**Temps de chargement: 1 h pour les écouteurs/1,5 h pour le boîtier de chargement**

**Plage de fréquence : 20 Hz-20 kHz**

## BESOIN D'AIDE ?

---

Soucieux de la satisfaction de nos clients, vous avez la possibilité de nous contacter sur [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Entretien, dépannage, informations diverses sur ce produit, veuillez consulter notre site internet : [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Courant continu</b> Pour indiquer sur la plaque signalétique que l'appareil ne doit être alimenté qu'en courant continu; pour marquer les bornes correspondantes.</p>
	<p>A pleine puissance, l'écoute prolongée peut endommager l'oreille de l'utilisateur.</p>

## EN - OUR THANKS

---

**Congratulations on your purchase and thank you for the trust you have placed in T'nB. Our products comply with the all relevant regulations and standards. Before using this equipment, we recommend that you read the instructions and safety instructions carefully and keep this manual for future reference.**

### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

- No guarantee will apply in case of misuse.
- T'nB accepts no liability if the safety instructions are not respected.
- Handle the device with care.
- The power supply of your device must match the initially specified characteristics
- The socket of the electrical equipment must be located near the said equipment and easy to get to.
- Keep the device away from flammable objects, explosive substances or dangerous objects.
- Use and store your device in an environment where the temperature is between 0°C and 40°C.
- Store your device out of the reach of children.
- This device is not designed to be used by persons (including children) whose physical, sensory or mental capacities are reduced, or persons without experience or knowledge, except if they are supervised or receive prior instruction on using the device by a person in charge of their safety.
- Do not disassemble your device and do not attempt to repair or modify it yourself.
- Stop using your device if it has been hit or damaged.
- To avoid the risk of electric shock, disconnect your device from the mains and from any other device before cleaning it or when not in use.
- Only use the supplied accessories and connectors. The use of any other type of accessory not intended for this purpose may irretrievably damage your device.
- Make sure the appliance is switched off and cold before cleaning. Do not use any product or lubricant which may damage the appliance.
- T'nB accepts no liability for damage caused by misuse of the product or by use with an incompatible electrical device.
- Unless otherwise stated, never use your device in rain, in damp places or near a water source.
- Unless otherwise stated, this product is for indoor use only.
- Do not leave wireless products near credit cards or other data storage devices.
- Avoid using your wireless devices near sources of interference, such as power supply cables, microwave ovens, fluorescent lamps, wireless video cameras and wireless domestic telephones.
- To improve the quality and the strength of the wireless signal, reduce the number of devices operating on the same wireless frequency.
- Switch off the helmet/earphones after use and tidy it/them away in a suitable place to avoid damage, scratches and warping.
- Do not set the volume to a high level before switching on the product. Slowly increase the volume to avoid damaged cause by a high volume.
- Do not use the helmet/earphones in a dangerous place or in a location where you cannot hear outdoor sounds.
- Do not leave the device on charge unattended. In the event of a short circuit or mechanical damage to the internal lithium battery, there is a risk of overheating or fire.
- **WARNING:** risk of explosion if the battery is replaced with an inappropriate model. Recycle used batteries in accordance with current regulations.
- Please fully charge before using the first time

## RECHARGING YOUR CASE AND EARPHONES

---

**Your case protects your earphones and is also used to recharge them.  
Your case has an internal battery that allows you to recharge your earphones up to 3 times.**

To recharge the case battery, use the Type-C cable supplied with it. Connect the cable to the case and then connect the other end to a USB port: computer, USB charger, TV, etc. The LEDs on your case remain lit in red, indicating that the case is charging. When the red LEDs of the charging case turn off, the earphones and the charging case are fully charged.

When your earphones are running out of battery, a red light lights up.  
To recharge your earphones, insert them into their case.

## TURNING ON THE EARPHONES

---

1. The earphones turn on and pair automatically when you take them out of the charging case, and the pairing mode starts.
2. If they are not turned on automatically, press the multifunction button for 6 seconds to switch them on.

## PAIRING

---

1. The earphones automatically go into pairing mode when turned on. To connect a device to the earbuds: enable the Bluetooth function of your device and select "TNB ZIP".

**During the first use, the LED indicators on the earphones flash alternately blue and red.  
This means that they are in pairing mode.**

2. If the connection is not made automatically, press the multifunction button for 3 seconds to switch to pairing mode. Enable the Bluetooth function of your device and select "TNB ZIP".

**Once paired, the earphones will automatically connect together as soon as they are removed from their case.**

## TURNING OFF THE EARPHONES

---

1. Put the earphones back in their case; they will automatically turn off and start charging.
2. If the earphones are not paired for 3 minutes, they turn off automatically
3. Press the multifunction button for 6 seconds to turn them off manually.

## FUNCTIONALITIES

---

- Pause: Press the multifunction button once. Press once again to restart the music.
- Changing tracks: press 2 seconds the multifunction button on the right earphone to skip to the previous track / on the left earphone to skip to the next track.
- Answering / Ending a call: when you receive a call, the music will automatically turn off. Press the multifunction button on the earphone to answer, do the same to hang up. Once you hang up, your music will automatically start playing again.
- Reject a call: Press the button 2 times.

## FEATURES

---

**Bluetooth: 5.1**

**Maximum range: 10M**

**Battery capacity: 30mAh per earphone / 300mAh for the case**

**Sensitivity: 105 dB**

**Impedance: 32 ohms**

**Power supply: USB-C cable included**

**Autonomy of earbuds: 3H**

**Stand-by autonomy: 100H**



**Charging time: 1h for earbuds / 1.5h for charging case**

**Frequency range: 20 Hz-20 KHz**

## NEED HELP?

---

Concerned about the satisfaction of our customers, you can contact us at [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Maintenance, troubleshooting, miscellaneous information about this product, please visit our website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Direct current</b> To indicate on the rating plate that the equipment is suitable for direct current only; to identify relevant terminals.</p>
	<p>Prolonged listening at full volume can damage the user's ear.</p>

## ES - AGRADECIMIENTOS

---

**Enhorabuena por su compra y gracias por confiar en T'nB. Nuestros productos cumplen la normativa en vigor. Antes de utilizar este producto le recomendamos que lea detenidamente las instrucciones y las normas de seguridad y que conserve este manual para futuras consultas.**

### NORMAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

---

- No se aplicará ninguna garantía en caso de uso incorrecto.
- T'nB no se hace responsable en caso de no cumplir las normas de seguridad.
- Manipule el producto con precaución.
- La alimentación del dispositivo debe tener las características previstas inicialmente.
- La toma de corriente de los equipos eléctricos debe instalarse cerca de dichos equipos y ser accesible.
- No coloque un objeto inflamable, una sustancia explosiva o un objeto peligroso cerca del dispositivo.
- Utilice y conserve el dispositivo únicamente en un entorno donde la temperatura se sitúe entre 0 y 40 °C.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.
- Este dispositivo no está diseñado para personas (incluido niños) con una capacidad física, sensorial o mental reducida o bien personas sin experiencia o conocimiento, salvo en caso de que reciban, a través de una persona responsable de su seguridad, una vigilancia o unas instrucciones previas sobre el uso del dispositivo.
- No desmonte el dispositivo ni trate de repararlo o modificarlo usted mismo.
- No utilice el dispositivo si ha sufrido algún golpe o daño.
- Para evitar todo riesgo de electrocución, desconecte el dispositivo de la alimentación principal y de cualquier aparato antes de limpiarlo o si no lo está utilizando.
- Utilice exclusivamente los accesorios y los conectores suministrados. El uso de otro accesorio no previsto para este fin puede dañar el dispositivo de forma irreversible.
- Antes de limpiar el producto, compruebe que está apagado y frío. No utilice lubricante u otro producto que pueda dañar el dispositivo.
- T'nB no se hace responsable en caso de daños derivados de un mal uso del producto o de su uso con un aparato de características eléctricas no compatibles.
- Salvo que se especifique lo contrario, no utilice nunca el dispositivo bajo la lluvia, en lugares húmedos o cerca de una fuente de agua.
- Salvo que se especifique lo contrario, este producto está destinado a un uso en interior exclusivamente.
- Si se trata de un dispositivo inalámbrico, no deje el producto cerca de tarjetas de crédito u otros dispositivos de almacenamiento de datos.
- No utilice dispositivos inalámbricos cerca de fuentes comunes de interferencias, como cables de alimentación, hornos microondas, lámparas fluorescentes, cámaras de video inalámbricas y teléfonos fijos inalámbricos.
- Para mejorar la calidad y la intensidad de la señal inalámbrica, reduzca el número de dispositivos activos que funcionen en la misma banda de frecuencia inalámbrica.
- Apague los auriculares después de su uso y guárdelos en un lugar adecuado a fin de evitar daños, rayones y deformaciones.
- No ajuste el volumen a un nivel alto antes de encender el dispositivo. Aumente el volumen lentamente para evitar daños causados por un volumen elevado.
- No utilice los auriculares en un lugar peligroso o donde no pueda oír el sonido exterior.
- No realice la carga sin supervisión. En caso de corto circuito o de daño mecánico de la batería



- de litio interna, existe un riesgo de sobrecalentamiento y de incendio.
- CUIDADO: si la batería se sustituye por otro modelo no adecuado, existe un riesgo de explosión.
- El reciclaje de las pilas usadas se efectuará conforme a la normativa vigente.
- Antes de utilizar el dispositivo por primera vez, realice una carga completa.

## **CARGA DE LA FUNDA Y LOS AURICULARES**

---

**La funda sirve de protección para los auriculares y para su carga.  
La funda dispone de una batería interna que permite cargar los auriculares hasta 3 veces.**

Para cargar la batería de la funda, conecte un extremo del cable tipo-C suministrado a la funda y el otro a un puerto USB (ordenador, cargador USB, TV, etc.). Las LED de la funda se encenderán en rojo, lo que indica que la carga está en curso. Una vez finalizada la carga de la funda y los auriculares, las LED de la funda se apagan.

Las luces rojas se encenderán cuando la batería de los auriculares esté baja.  
Para cargar los auriculares, introdúzcalos en su funda.

## **ENCENDER LOS AURICULARES**

---

1. Para encender los auriculares sáquelos de su funda, pasarán automáticamente al modo emparejamiento y se emparejarán.
2. Si no se encienden automáticamente, pulse el botón multifunción durante 6 segundos.

## **EMPAREJAMIENTO**

---

1. Al encender los auriculares, estos pasan a modo emparejamiento automáticamente. Si desea conectar un dispositivo a los auriculares, active la función Bluetooth del dispositivo y seleccione "TNB ZIP".

**La primera vez que utilice los auriculares, los indicadores LED parpadearán en azul y rojo, significa que se encuentran en modo emparejamiento.**

2. Si no se conectan entre sí de forma automática, pulse el botón multifunción durante 3 segundos para pasar al modo emparejamiento. Active la función Bluetooth del dispositivo y seleccione "TNB ZIP".

**Una vez emparejados, los auriculares se conectarán de forma automática al sacarlos de su funda.**

## **APAGAR LOS AURICULARES**

---

1. Coloque los auriculares en su funda, se apagarán automáticamente y se iniciará la carga.
2. Si los auriculares permanecen sin emparejar durante 3 minutos, se apagarán automáticamente.
3. pulse el botón multifunción durante 6 segundos para apagarlos de forma manual.

## **FUNCIONES**

---

- Pausa: pulse el botón multifunción una vez. Púlselo de nuevo para reanudar la música.
- Cambio de pistas: presione el botón durante dos segundos el botón multifunción en el auricular derecho para pasar a la pista anterior o en el auricular izquierdo para pasar a la pista siguiente.

- Contestar/Finalizar una llamada: al recibir una llamada, la música se detiene automáticamente. Pulse el botón multifunción en el auricular para contestar, repita esta operación para finalizar la llamada. Una vez finalizada la llamada, se reanudará la música.
- Rechazar una llamada: pulse el botón 2 veces.

## CARACTERÍSTICAS

**Bluetooth: 5.1**

**Alcance máximo: 10 m**

**Capacidad de la batería: 30 mAh por auricular / 300 mAh para la funda**

**Sensibilidad: 105 dB**

**Impedancia: 32 ohms**

**Alimentación: cable USB-C suministrado**

**Autonomía de los auriculares: 3 h**



**Autonomía en reposo: 100 h**

**Tiempo de carga: 1 h para los auriculares / 1,5 h para la funda**

**Rango de frecuencia: 20 Hz-20 KHz**

## ¿NECESITA AYUDA?

Nos preocupamos por nuestros clientes, por ello, puede contactarnos en [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Para aspectos relacionados con el mantenimiento, la reparación u otros datos sobre el producto, consulte nuestra página web: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Corriente continua</b> Para indicar en la placa de señalización que el equipo funciona exclusivamente con corriente continua; para identificar las terminales correspondientes.</p>
	<p>La escucha prolongada a potencia máxima puede dañar los oídos del usuario.</p>

## PT - OS NOSSOS AGRADECIMENTOS

---

**Parabéns pela sua compra e obrigada pela confiança depositada na T'nB. Os nossos produtos estão em conformidade com os regulamentos e normas em vigor. Aconselhamos que, antes da utilização deste produto, leia atentamente as instruções e as recomendações de segurança e que guarde este manual.**

### INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

---

- Nenhuma garantia pode ser aplicada em caso de utilização indevida.
- A T'nB declina qualquer responsabilidade em caso de não conformidade com as instruções de segurança
- Manusear o produto com cuidado.
- A fonte de alimentação do seu dispositivo deve corresponder às características inicialmente planeadas
- A tomada para equipamentos elétricos deve ser instalada nas proximidades dos referidos equipamentos e ser de fácil acesso.
- Não colocar qualquer objeto inflamável, substância explosiva ou objeto perigoso nas proximidades do seu dispositivo.
- Usar e guardar o dispositivo apenas num ambiente onde a temperatura se situe entre 0°C e 40°C.
- Manter o dispositivo fora do alcance das crianças.
- Este dispositivo não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou por pessoas sem experiência ou conhecimentos, exceto se, por intermédio de uma pessoa responsável pela sua segurança, sejam vigiladas ou tiverem obtido instruções prévias sobre a utilização do dispositivo.
- Não desmontar o dispositivo, nem tentar repará-lo ou modificá-lo por conta própria.
- Não usar o dispositivo se o mesmo tiver sofrido um choque ou se estiver danificado.
- Para evitar o risco de choque elétrico, desligue seu dispositivo da fonte de alimentação principal e de qualquer dispositivo antes de o limpar ou quando não estiver em utilização.
- Usar apenas os acessórios e conectores fornecidos. A utilização de qualquer outro tipo de acessório não destinado a este propósito pode danificar o dispositivo de forma irreparável.
- Antes de limpar, certificar-se de que o dispositivo está desligado e frio. Não usar lubrificante ou qualquer outro produto que possa danificar o dispositivo.
- A T'nB declina qualquer responsabilidade em caso de danos resultantes da utilização indevida do produto ou da utilização de um dispositivo com características elétricas incompatíveis.
- Salvo indicação em contrário, nunca usar o dispositivo debaixo de chuva, em locais húmidos ou próximo de um ponto de água.
- Salvo indicação em contrário, este produto destina-se apenas a uso interno.
- No caso de um produto sem fios, não deixar o mesmo nas proximidades de cartões de crédito ou outros meios de armazenamento de dados.
- Evitar usar os dispositivos sem fios nas proximidades de fontes comuns de interferência, tais como cabos de alimentação, fornos micro-ondas, lâmpadas fluorescentes, câmaras de vídeo sem fios e telefones fixos sem fios.
- Para melhorar a qualidade e a força do sinal sem fios, reduzir o número de dispositivos ativos a operar na mesma banda de frequência sem fios.
- Desligar os auscultadores / auriculares após a utilização e guardá-los num local adequado para evitar danos, arranhões, deformações.
- Não ajustar o volume para um nível alto antes de ligar o produto. Aumentar lentamente o volume para evitar danos devido ao volume elevado.
- Não usar os auscultadores / auriculares num local perigoso ou onde não seja possível ouvir o som externo.
- Não deixar o carregamento sem supervisão. Se a bateria de lítio interna entrar em curto-circuito

- ou danificar mecanicamente, existe o risco de sobreaquecimento e incêndio.
- CUIDADO: risco de explosão se a bateria for substituída por um modelo inadequado. Reciclagem de baterias usadas de acordo com os regulamentos em vigor.
- Efetue um carregamento completo antes da primeira utilização.

## **RECARREGAR A SUA CAIXA E AURICULARES**

---

**A sua capa protege os seus auriculares e também é usada para os recarregar. A sua caixa possui uma bateria interna que permite recarregar os seus auriculares até 3 vezes.**

Para recarregar a bateria da caixa, use o cabo Tipo C fornecido com a mesma. Ligue o cabo à caixa e, em seguida, ligue a outra extremidade a uma porta USB: computador, carregador USB, TV, etc. Os LEDs da caixa permanecem acesos em vermelho, indicando que a caixa está a carregar. Quando os LEDs vermelhos da caixa de carregamento se desligam, os auriculares e a caixa de carregamento estão totalmente carregados.

Quando os auriculares estão a ficar sem bateria, acende-se uma luz vermelha.

Para recarregar os seus auriculares, insira-os na caixa.

## **LIGAR OS AURICULARES**

---

1. Os auriculares ligam-se e emparelham-se automaticamente quando os retira da caixa de carregamento e o modo de emparelhamento é iniciado.
2. Se não se ligarem automaticamente, pressione o botão multifuncional durante 6 segundos para os ligar.

## **EMPARELHAMENTO**

---

1. Os auscultadores entram automaticamente em modo de emparelhamento quando são ligados. Para ligar um dispositivo aos auriculares: ative a função Bluetooth do seu dispositivo e selecione "TNB ZIP".

**Durante a primeira utilização, os indicadores LED nos auriculares ficam intermitentes alternadamente em azul e vermelho. Isso significa que os mesmos estão em modo de emparelhamento.**

2. Se a ligação não for feita automaticamente, pressione o botão multifuncional durante 3 segundos para alternar para o modo de emparelhamento. Ative a função Bluetooth do seu dispositivo e selecione "TNB ZIP".

**Assim que estiverem emparelhados, os auriculares ir-se-ão ligar automaticamente assim que forem removidos da caixa.**

## **DESLIGAR OS AURICULARES**

---

1. Coloque os auriculares de volta na sua caixa; eles desligar-se-ão automaticamente e começarão a carregar.
2. Se os auriculares não forem emparelhados durante 3 minutos, eles desligam-se automaticamente.
3. Pressione o botão multifuncional durante 6 segundos para os desligar manualmente.

## FUNCIONALIDADES

---

- Pausa: Pressione o botão multifuncional uma vez. Pressione mais uma vez para reiniciar a música.
- Mudar de faixa: pressione o botão multifuncional por dois segundos no auricular direito para ir para a faixa anterior / no auricular esquerdo para ir para a faixa seguinte.
- Atender / terminar uma chamada: Quando recebe uma chamada, a música é desligada automaticamente. Pressionar o botão multifuncional no auricular para atender, faça o mesmo para desligar. Assim que desligar, a sua música começará a ser reproduzida automaticamente de novo.
- Rejeitar uma chamada: Pressione o botão 2 vezes.

## FUNCIONALIDADES

---

**Bluetooth: 5.1**

**Alcance máximo: 10M**

**Capacidade da bateria: 30mAh por auricular / 300mAh para a caixa**

**Sensibilidade: 105 dB**

**Impedância: 32 ohms**

**Alimentação: Cabo USB-C incluído**

**Autonomia dos auriculares 3H**

**Autonomia em standby: 100H**



**Tempo de carregamento: 1H para os auriculares / 1,5 horas para a caixa**

**Gama de frequência: 20 Hz -20 KHz**

## PRECISA DE AJUDA?

---

Preocupados com a satisfação dos nossos clientes, fornecemos a possibilidade de nos contactar através do email [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Para obter informações sobre manutenção, reparações e outras informações sobre o produto, consulte o nosso Website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Corrente contínua</b> Para identificar na placa sinalética que o dispositivo apenas pode ser alimentado em corrente contínua; para marcar os bornes correspondentes.</p>
	<p>Na potência máxima, a audição prolongada pode danificar o ouvido do utilizador.</p>

## DE - UNSER DANK

---

**Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und vielen Dank für das Vertrauen, das Sie T'nB entgegen gebracht haben. Unsere Produkte entsprechen den geltenden Vorschriften und Normen. Vor der Verwendung dieses Produkts empfehlen wir Ihnen, die Anweisungen und Sicherheitshinweise sorgfältig zu lesen und diese Anleitung aufzubewahren.**

### WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

---

- Bei missbräuchlicher Verwendung kann keine Garantie übernommen werden.
- T'nB lehnt jede Verantwortung bei Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise ab.
- Behandeln Sie das Produkt mit Sorgfalt.
- Die Spannungsversorgung Ihres Geräts muss den ursprünglich geplanten Eigenschaften entsprechen.
- Die Steckdose des elektrischen Geräts muss in der Nähe des Geräts installiert werden und leicht zugänglich sein.
- Stellen Sie keine brennbaren Gegenstände, explosive Stoffe oder gefährliche Gegenstände in die Nähe Ihres Geräts.
- Verwenden und lagern Sie Ihr Gerät nur in einer Umgebung, in der die Temperatur zwischen 0°C und 40°C liegt.
- Bewahren Sie Ihr Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Nehmen Sie Ihr Gerät nicht auseinander und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren oder zu verändern.
- Verwenden Sie Ihr Gerät nicht, wenn es Stößen oder Beschädigungen ausgesetzt war.
- Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, trennen Sie Ihr Gerät vor der Reinigung oder bei Nichtgebrauch von der Stromversorgung und von allen Geräten.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte Zubehör und die Stecker. Die Verwendung eines anderen, nicht dafür vorgesehenen Zubehörs kann zu irreparablen Schäden an Ihrem Gerät führen.
- Vergewissern Sie sich vor der Reinigung, dass das Gerät ausgeschaltet und kalt ist. Verwenden Sie kein Schmiermittel oder jegliche Produkte, die das Gerät beschädigen könnten.
- T'nB übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch den Missbrauch des Produkts oder die Verwendung mit einem Gerät mit inkompatiblen elektrischen Eigenschaften entstehen.
- Wenn nicht anders angegeben, verwenden Sie Ihr Gerät niemals im Regen, an feuchten Orten oder in der Nähe von Wasser.
- Wenn nicht anders angegeben, ist dieses Produkt nur für die Verwendung in Innenräumen vorgesehen.
- Wenn es sich um ein kabelloses Produkt handelt, lassen Sie es bitte nicht in der Nähe von Kreditkarten oder anderen Datenträgern liegen.
- Vermeiden Sie die Verwendung Ihrer kabellosen Geräte in der Nähe von häufigen Störquellen, wie z. B. Stromkabeln, Mikrowellenherden, Leuchtstoffröhren, kabellosen Videokameras und schnurlosen Haustelefonen.
- Um die Qualität und Stärke des Funksignals zu verbessern, reduzieren Sie die Anzahl der aktiven Geräte, die im gleichen Frequenzband arbeiten.
- Schalten Sie das Headset/den Kopfhörer nach dem Gebrauch aus und bewahren Sie es/sie an einem geeigneten Ort auf, um Schäden, Kratzer und Verzerrungen zu vermeiden.
- Stellen Sie die Lautstärke nicht auf einen hohen Pegel ein, bevor Sie das Gerät einschalten. Erhöhen Sie die Lautstärke langsam, um Schäden durch hohe Lautstärke zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Headset/den Kopfhörer nicht an einem gefährlichen Ort oder an einem Ort,

an dem Sie keine Außengeräusche hören können.

- Lassen Sie den Ladevorgang nicht unbeaufsichtigt. Wenn die interne Lithiumbatterie kurzgeschlossen oder mechanisch beschädigt wird, besteht die Gefahr von Überhitzung und Brand.
- VORSICHT: Es besteht Explosionsgefahr, wenn der Akku durch ein ungeeignetes Modell ersetzt wird. Entsorgen Sie verbrauchte Batterien in Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften.
- Bitte bei der ersten Verwendung vollständig aufladen

## **IHRE LADEBOX UND IHRE OHRHÖRER AUFLADEN**

---

**Ihre Ladebox schützt Ihre Ohrhörer und lädt sie auch auf.  
Ihre Ladebox verfügt über eine interne Batterie, mit der Sie Ihre Ohrhörer bis zu 3-mal aufladen können.**

Um die Batterie der Ladebox aufzuladen, verwenden Sie das mitgelieferte Kabel vom Typ C. Schließen Sie das Kabel an die Ladebox an und verbinden Sie dann das andere Ende mit einem USB-Anschluss: Computer, USB-Ladegerät, Fernseher usw. Die LEDs an Ihrer Ladebox leuchten weiterhin rot auf und zeigen damit an, dass die Ladebox aufgeladen wird. Wenn die roten LEDs der Ladebox erlöschen, sind die Ohrhörer und die Ladebox vollständig aufgeladen. Wenn die Batterie Ihrer Ohrhörer zur Neige geht, leuchtet ein rotes Licht auf. Um Ihre Ohrhörer aufzuladen, setzen Sie sie in die Ladebox ein.

## **EINSCHALTEN DER OHRHÖRER**

---

1. Die Ohrhörer schalten sich ein und koppeln sich automatisch, wenn Sie sie aus der Ladebox nehmen, und der Kopplungsmodus beginnt.
2. Wenn sie nicht automatisch eingeschaltet werden, drücken Sie die Multifunktionstaste 6 Sekunden lang, um sie einzuschalten.

## **KOPPLUNG**

---

1. Die Ohrhörer gehen beim Einschalten automatisch in den Kopplungsmodus. Um ein Gerät mit den Ohrhörer zu verbinden: Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion Ihres Geräts und wählen Sie «TNB ZIP».

**Bei der ersten Benutzung blinken die LED-Anzeigen an den Ohrhörer abwechselnd blau und rot. Dies bedeutet, dass sie sich im Kopplungsmodus befinden.**

2. Wenn die Verbindung nicht automatisch hergestellt wird, drücken Sie die Multifunktionstaste 3 Sekunden lang, um in den Kopplungsmodus zu wechseln. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion Ihres Geräts und wählen Sie «TNB ZIP».

**Nach der Kopplung werden die Ohrhörer automatisch miteinander verbunden, sobald sie aus der Ladebox genommen werden.**

## **AUSSCHALTEN DER OHRHÖRER**

---

1. Legen Sie die Ohrhörer wieder in die Ladebox; sie schalten sich automatisch aus und beginnen mit dem Aufladen.
2. Wenn die Ohrhörer 3 Minuten lang nicht gekoppelt werden, schalten sie sich automatisch aus.
3. Drücken Sie die Multifunktionstaste 6 Sekunden lang, um sie manuell auszuschalten.

## FUNKTIONEN

---

- Pause: Drücken Sie die Multifunktions Taste einmal. Drücken Sie sie noch einmal, um die Musik neu zu starten.
- Wechseln der Titel: Drücken Sie zwei Sekunden Multifunktions Taste am rechten Ohrhörer, um zum vorherigen Titel zu springen / am linken Ohrhörer, um zum nächsten Titel zu springen.
- Entgegennehmen / Beenden eines Anrufs: wenn Sie einen Anruf erhalten, wird die Musik automatisch ausgeschaltet. Drücken Sie die Multifunktions Taste am Ohrhörer, um den Anruf entgegenzunehmen, legen Sie auf dieselbe Weise auf. Sobald Sie auflegen, wird die Musik automatisch wieder abgespielt.
- Einen Anruf ablehnen: Drücken Sie die Taste.

## EIGENSCHAFTEN

---

**Bluetooth: 5,1**

**Maximale Reichweite: 10 m**

**Batteriekapazität: 30 mAh pro Ohrhörer / 300 mAh für die Ladebox**

**Empfindlichkeit: 105 dB**

**Impedanz: 32 Ohm**

**Stromversorgung: USB-C-Kabel im Lieferumfang enthalten**

**Autonomie der Ohrstöpsel: 3 h**

**Stand-by Autonomie: 100 h**



**Ladezeit 1 h für Ohrstöpsel / 1.5 h für Ladebox**

**Frequenzbereich 20 Hz-20 KHz**

## BENÖTIGEN SIE HILFE?

---

Uns liegt die Zufriedenheit unserer Kunden am Herzen und Sie haben Sie die Möglichkeit, uns unter [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com) zu kontaktieren. Für Wartung, Störungsbehebung, diverse Informationen über diese Produkt besuchen Sie bitte unsere Website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com).

	<p><b>Gleichstrom</b> Weist auf dem Typenschild darauf hin, dass das Gerät nur mit Gleichstrom betrieben werden darf und kennzeichnet die betreffenden Klemmen.</p>
	<p>Bei voller Leistung kann längeres Hören das Ohr des Benutzers schädigen.</p>



## IT - I NOSTRI RINGRAZIAMENTI

---

**Congratulazioni per l'acquisto, ti ringraziamo per la fiducia che hai risposto in T'nB. I nostri prodotti sono conformi ai regolamenti e alle norme vigenti. Prima dell'utilizzo del prodotto, ti consigliamo di leggere attentamente le istruzioni e le istruzioni di sicurezza, e di conservare il presente manuale.**

### ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

---

- Nessuna garanzia può essere applicata in caso di uso improprio.
- T'nB declina ogni responsabilità in caso di mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza
- Manipolare il prodotto con precauzione.
- L'alimentazione del dispositivo deve corrispondere alle caratteristiche iniziali previste
- La presa di corrente dei dispositivi elettrici deve essere installata vicino a tali dispositivi e deve essere facilmente accessibile.
- Non posizionare alcun oggetto infiammabile, sostanza esplosiva o oggetto pericoloso vicino al dispositivo.
- Utilizzare, conservare il dispositivo solo in un ambiente la cui temperatura sia tra i 0°C e i 40°C.
- Tenere il dispositivo lontano dalla portata dei bambini.
- Il dispositivo non è progettato per essere utilizzato da persone (bambini compresi) le cui capacità fisiche, o mentali, sono ridotte, o da persone senza esperienza o conoscenza, eccetto se ne possono beneficiare, tramite la mediazione di una persona responsabile della loro sicurezza, monitoraggio o con istruzioni precedenti relative all'uso del dispositivo. préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Non smontare il dispositivo né tentare di ripararlo o modificarlo da soli..
- Non utilizzare il dispositivo se ha subito urti o danni.
- Per evitare il rischio di scosse elettriche, scollegare il dispositivo dalla fonte di alimentazione e da tutti i dispositivi prima di pulirlo o quando non è in uso.
- Utilizzare solo gli accessori e i connettori forniti in dotazione. L'uso di altro tipo di accessori non previsti a tale scopo rischierebbe di danneggiare il dispositivo in maniera irreparabile.
- Prima della pulizia assicurarsi che il dispositivo sia spento e freddo. Non utilizzare lubrificanti o altri prodotti che potrebbero danneggiare il dispositivo.
- T'nB declina ogni responsabilità in caso di danni derivanti da un uso improprio del prodotto o da un utilizzo con un dispositivo con caratteristiche elettriche incompatibili..
- Salvo indicazioni contrarie, non utilizzare mai il dispositivo sotto la pioggia, in luoghi umidi o vicino a fonti d'acqua.
- Salvo indicazioni contrarie, il prodotto è concepito solo per uso interno.
- In caso di prodotto wireless, non lasciare il prodotto vicino a carte di credito o altri supporto di stoccaggio dati.
- Evitare di usare il dispositivo wireless vicino a fonti di interferenze, come cavi di alimentazione, forni a microonde, lampade fluorescenti, videocamere wireless e cordless.
- Per migliorare la qualità e l'intensità del segnale wireless, ridurre il numero di dispositivi attivi funzionanti sulla stessa gamma di frequenza wireless.
- Spegnerle le cuffie / gli auricolari dopo l'uso e riporle/i in un luogo adatto così da evitarne danni, graffi, deformazioni.
- Non regolare il volume a un livello alto prima di accendere il prodotto. Alzare lentamente il volume così da evitare danni causati da volume troppo alto.
- Non utilizzare le cuffie/gli auricolari in luoghi pericolosi o in luoghi dove non si può udire il suono esterno.
- Non lasciare in carica senza monitoraggio. In caso di cortocircuito o di danno meccanico della

- batteria interna al litio, sussiste un rischio di surriscaldamento e di incendio.
- **ATTENZIONE:** rischio di esplosione se la batteria è sostituita da un modello incorretto. Riciclare la batteria secondo le leggi in vigore.
  - Caricare completamente al primo utilizzo

## **RICARICARE LA CUSTODIA E GLI AURICOLARI**

---

**La custodia protegge gli auricolari ed è anche usata per ricaricarli.  
La custodia ha una batteria interna che permette di ricaricare gli auricolari fino a 3 volte.**

Per ricaricare la batteria della custodia, usare il cavetto di tipo-C fornito in dotazione. Connettere il cavetto alla custodia e connettere l'altro capo a una porta USB: computer, caricatore USB, TV, ecc. I LED sulla custodia rimangono accesi di rosso, indicando che la custodia è in carica. Quando i LED rossi della custodia si spengono, gli auricolari e la custodia di ricarica sono completamente carichi.

Quando gli auricolari si stanno per scaricare, una luce rossa si accende.

Per caricare gli auricolari, riporli nella custodia.

## **ACCENDERE GLI AURICOLARI**

---

1. Gli auricolari si accendono e si collegano in automatico quando li si estrae dalla custodia di ricarica, e la modalità di collegamento si attiva.
2. Se non si accendono automaticamente, premere il tasto multifunzione per 6 secondi per accenderli.

## **COLLEGAMENTO**

---

1. Gli auricolari si collegano automaticamente all'accensione. Per connettere un dispositivo agli auricolari: attivare la funzionalità Bluetooth del dispositivo e selezionare "TNB ZIP".

**Al primo utilizzo, le spie LED sugli auricolari lampeggiano alternativamente in rosso e blu. Ciò significa che sono in modalità di collegamento.**

2. Se la connessione non avviene in automatico, premere il tasto multifunzione per 3 secondi per attivare la modalità collegamento. Attivare la funzione Bluetooth del dispositivo e selezionare "TNB ZIP".

**Una volta collegati, gli auricolari si connettono automaticamente insieme appena sono prelevati dalla custodia.**

## **SPEGNERE GLI AURICOLARI**

---

1. Riporre gli auricolari nella custodia; si spengono automaticamente e iniziano a ricaricarsi.
2. Se gli auricolari non sono collegati per 3 minuti, si spengono automaticamente.
3. Premere il tasto multifunzione per 6 secondi per spegnerli manualmente.

## **FUNZIONALITÀ**

---

- Pausa: Premere il tasto multifunzione una volta. Premere nuovamente per far ricominciare la musica.
- Cambiare traccia: premere il pulsante multifunzione per due secondi sull'auricolare destro per

- passare alla traccia successiva / sul sinistro per passare alla traccia precedente.
- Rispondere / Terminare una chiamata: Con una chiamata in arrivo, la musica si spegne automaticamente. Premere il tasto multifunzione sull'auricolare per rispondere, fare lo stesso gesto per terminare la chiamata. Terminata la chiamata, la musica ricomincia un automatico.
  - Rifiutare una chiamata: Premere il tasto 2 volte.

## CARATTERISTICHE

---

**Bluetooth: 5.1**

**Distanza massima: 10M**

**Capacità batteria: 30mAh per auricolare / 300mAh per la custodia**

**Sensibilità: 105 dB**

**Impedenza: 32 ohm**

**Alimentazione: cavo USB-C fornito in dotazione**

**Autonomia degli auricolari: 3H**

**Autonomia in stand-by: 100H**



**Tempo di ricarica: 1h per auricolari / 1,5h per custodia di ricarica**

**Gamma di frequenza: 20Hz-20 KHz**

## OCCORRE AIUTO?

---

Nell'impegno di soddisfare i nostri clienti, siamo disponibili all'indirizzo email [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Per manutenzione, riparazione, altre informazioni sul prodotto, consultare il nostro sito internet : [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Corrente diretta</b> Per indicare sull'etichetta che il dispositivo è adatto solo per corrente diretta; per identificare i relativi terminali.</p>
	<p>A piena potenza, l'ascolto prolungato può danneggiare l'orecchio dell'utilizzatore.</p>

## NL- ONZE DANK

---

**Gefeliciteerd met uw aankoop en bedankt voor het vertrouwen dat u in T'nB stelt. Onze producten zijn conform de van kracht zijnde regelgevingen en normen. Wij raden u aan vooraleer dit product te gebruiken de instructies en de veiligheidsvoorschriften aandachtig te lezen en deze handleiding goed te bewaren.**

### BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

---

- Bij oneigenlijk gebruik van dit product kan er geen garantie worden verleend.
- T'nB wijst alle aansprakelijkheid af in geval van niet-naleving van de veiligheidsinstructies.
- Ga zorgvuldig om met het product.
- De elektrische voeding van uw apparaat moet overeenstemmen met de oorspronkelijk voorziene kenmerken
- Het stopcontact van elektrische uitrustingen moet in de nabijheid van deze uitrustingen geïnstalleerd worden en gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Plaats geen ontvlambare voorwerpen, explosieve stoffen of gevaarlijke voorwerpen in de buurt van uw apparaat.
- Gebruik en berg uw apparaat alleen op in een omgeving waar de temperatuur tussen 0°C en 40°C ligt.
- Houd uw apparaat buiten het bereik van kinderen.
- Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of personen zonder ervaring of kennis, tenzij zij onder toezicht staan of voorafgaand instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Haal uw apparaat niet uit elkaar en probeer het niet zelf te repareren of aan te passen.
- Gebruik uw apparaat niet als het een schok of schade heeft opgelopen.
- Om het risico op elektrische schokken te vermijden, dient u uw apparaat van de voedingsbron en van alle apparaten los te koppelen voordat u het reinigt of indien u het niet gebruikt.
- Gebruik alleen de bijgeleverde accessoires en connectoren. Het gebruik van enig ander type accessoire dat niet voor dit doel is bedoeld, kan onherstelbare schade aan uw apparaat veroorzaken.
- Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld en afgekoeld is voordat u het reinigt. Gebruik geen smeermiddelen of andere producten die het apparaat kunnen beschadigen.
- T'nB wijst elke aansprakelijkheid af voor schade in verband met oneigenlijk gebruik van het product of gebruik met een apparaat met niet-compatibele elektrische eigenschappen.
- Tenzij anders vermeld, gebruik uw apparaat nooit in de regen, op vochtige plaatsen of in de buurt van water.
- Tenzij anders vermeld, is dit product alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- In het geval van een draadloos product mag u het product niet in de buurt van creditcards of andere gegevensopslagmedia laten.
- Vermijd het gebruik van uw draadloze apparaten in de buurt van veelvoorkomende storingsbronnen, zoals stroomkabels, magnetrons, TL-lampen, draadloze videocamera's en draadloze huistelefoons.
- Om de kwaliteit en de sterkte van het draadloze signaal te verbeteren, vermindert u het aantal actieve apparaten dat in dezelfde draadloze frequentieband actief is.
- Schakel de hoofdtelefoon/oortelefoon na gebruik uit en bewaar hem op een geschikte plaats om beschadiging, krassen en vervorming te voorkomen.
- Zet het volume niet op een hoog niveau voordat u het product inschakelt. Verhoog het volume langzaam om schade door een te hoog volume te voorkomen.
- Gebruik de hoofdtelefoon/oortelefoon niet op een gevaarlijke plaats of op een plaats waar u geen geluid van buitenaf kunt horen.

- Laat het niet onbeheerd achter tijdens het opladen. Bij kortsluiting of mechanische schade aan de interne lithiumbatterij bestaat het risico op oververhitting en brand.
- **WAARSCHUWING:** explosiegevaar als de batterij wordt vervangen door een ongeschikt model. Zorg ervoor dat de gebruikte batterijen worden gerecycled in overeenstemming met de geldende voorschriften.
- Gelieve volledig op te laden wanneer u het voor de eerste keer gebruikt

## **UW ETUI EN HOOFDTELEFOON OPLADEN**

---

**Het etui beschermt uw hoofdtelefoon en hij wordt opgeladen terwijl hij in het etui zit. Het etui omvat een ingebouwde accu waarmee u uw hoofdtelefoon tot 3 keer kunt opladen.**

Om de accu in het etui op te laden, gebruikt u de meegeleverde Type-C-kabel. Sluit deze kabel aan op het etui en sluit vervolgens het andere uiteinde aan op een USB-poort: pc, USB-oplader, tv, enz. Als de LED's op uw etui rood branden, betekent dit dat het etui wordt opgeladen. Als de rode LED's van het oplaadetui uitgaan, is de hoofdtelefoon en het oplaadetui volledig opgeladen. Als de accu van uw hoofdtelefoon leeg raakt, gaat er een rood lampje branden. Om uw hoofdtelefoon op te laden, stopt u hem in het etui.

## **DE HOOFDTELEFOON INSCHAKELLEN**

---

1. De hoofdtelefoon wordt automatisch ingeschakeld en gekoppeld als u hem uit het oplaadetui haalt en de koppelingsmodus start.
2. Als hij niet automatisch is ingeschakeld, drukt u 6 seconden op de multifunctionele knop om hem in te schakelen.

## **KOPPELING**

---

1. De hoofdtelefoon gaat automatisch in de koppelingsmodus zodra hij is ingeschakeld. Om een apparaat aan te sluiten op de oordopjes: schakel de Bluetooth-functie van uw apparaat in en selecteer "TNB ZIP".

**Tijdens het eerste gebruik knipperen de LED-indicatoren op de hoofdtelefoon afwisselend blauw en rood. Dit betekent dat hij in de koppelingsmodus staat.**

2. Als de verbinding niet automatisch tot stand komt, drukt u 3 seconden op de multifunctionele knop om over te schakelen naar de koppelingsmodus. Schakel de Bluetooth-functie van uw toestel in en selecteer "TNB ZIP".

**Enmaal gekoppeld zullen de oordopjes van de hoofdtelefoon automatisch met elkaar in verbinding staan zodra hij uit het etui wordt gehaald.**

## **UITSCHAKELLEN VAN DE HOOFDTELEFOON**

---

1. Stop de hoofdtelefoon terug in het etui; hij wordt automatisch uitgeschakeld en begint op te laden.
2. Als de hoofdtelefoon gedurende 3 minuten niet gekoppeld is, wordt hij automatisch uitgeschakeld.
3. Druk 6 seconden op de multifunctionele knop om hem handmatig uit te schakelen.

## FUNCTIONALITEITEN

---

- Pauze: druk eenmaal op de multifunctionele knop. Druk nogmaals op deze knop om de muziek opnieuw te starten.
- Nummers wijzigen: druk twee seconden op de multifunctionele knop op het rechter oordopje om naar het vorige nummer te gaan / op het linker oordopje om naar het volgende nummer te gaan.
- Beantwoorden / Beëindigen van een oproep: Als u een oproep ontvangt, schakelt de muziek automatisch uit. Druk op de multifunctionele knop op de hoofdtelefoon om te antwoorden, doe hetzelfde om de oproep te beëindigen. Zodra u de oproep beëindigt, zal uw muziek automatisch opnieuw beginnen te spelen.
- Een oproep afwijzen: druk de knop 2 keer.

## EIGENSCHAPPEN

---

**Bluetooth: 5.1**

**Maximaal bereik: 10M**

**Vermogen accu: 30mAh voor de hoofdtelefoon / 300mAh voor het etui**

**Geluidsniveau: 105 dB**

**Impedantie: 32 ohm**

**Voeding: USB-C kabel inbegrepen**

**Autonomie van oordopjes: 3u**

**Stand-by autonomie: 100u**



**Oplaadtijd: 1 uur voor de oordopjes / 1,5 uur voor het etui**

**Frequentiebereik: 20Hz - 20Khz**

## HULP NODIG?

---

Wij willen tevreden klanten, daarom kunt u ons contacteren op [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com).  
Onderhoud, depannage, diverse informatie over dit product: raadpleeg onze website:  
[www.t-nb.com](http://www.t-nb.com).

	<b>Gelijkstroom</b> Om aan te geven op de typeplaat dat de uitrusting enkel geschikt is voor gelijkstroom; om relevante terminals te identificeren.
	Het langdurig luisteren op het volle vermogen kan het gehoor van de gebruiker beschadigen.

## **BG - НИЕ ВИ БЛАГОДАРИМ**

**Поздравления за вашата покупка, благодарим за доверието към T'нВ. Нашите продукти съответстват на действащата законодателна уредба и норми. Съветваме ви преди да използвате продукта, да прочетете внимателно инструкциите и указанията за безопасност, както и да съхранявате тази инструкция.**

### **ВАЖНИ УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ**

- Гаранцията не важи в случай на неправилна употреба.
- T'н В не носи отговорност за случаите на неспазване на указанията за безопасност.
- Използвайте продукта с повишено внимание.
- Захранването на вашето устройство трябва да съответства на първоначално предвидените характеристики.
- Захранващият контакт на електрическото оборудване трябва да бъде инсталиран в близост до него и да бъде лесно достъпен.
- Не поставяйте възпламеними предмети, експлозивни вещества или опасни предмети в близост до вашето устройство.
- Използвайте и съхранявайте вашето устройство само в среда с температура от 0°C до 40°C.
- Пазете от деца.
- Този продукт не е подходящ за употреба от лица (включително деца), чиито физически, сетивни или ментални способности са ограничени или от лица, които нямат опит или познания, освен в случаите, в които те са под надзора на лицето, отговорно за тяхната безопасност или са получили инструкции относно употребата на устройството.
- Не разглобявайте устройството и не се опитвайте да го модифицирате или поправите сами.
- Не използвайте устройството, ако той е претърпяло удар или повреда.
- За да избегнете всякакъв риск от токов удар, изключете вашето устройство от главното електрическо захранване преди да го почистите или когато не го използвате.
- Използвайте единствено предоставените аксесоари и свързващи елементи. Използването на всякакъв друг вид аксесоар, който не е предвиден за тази цел, би могло да повреди безвъзвратно вашето устройство.
- Преди да пристъпите към почистване уверете се, че устройството е изключено и не е загоряло. Не използвайте смазващо вещество или друг продукт, който би могъл да го повреди.
- T'нВ не носи никаква отговорност за случаите на повреда на устройството поради неправилно използване или използването му при несъответстващи електрически характеристики.
- Освен ако не бъде изрично указано, никога не използвайте устройството при дъжд, на влажни места или в близост до воден източник.
- Освен ако не бъде изрично указано продуктът е предназначен за употреба в затворено помещение.
- В случай, че продуктът е безжичен, моля, не го оставяйте в близост до кредитни карти или други носители са съхранение на данни.
- Избягвайте използването на безжичните устройства в близост до източници на съпътстващи интерференции, като например захранващи кабели, микровълнови фурни, флуоресцентни лампи, безжични видеокамери и безжични стационарни телефони.
- За да се подобрят качеството и интензивността на безжичния сигнал, намалете броя активни устройства, функциониращи на същата безжична честотна лента.
- Изключете каската / слушалките след употреба и я поставете / ги поставете на подходящо място, за да избегнете повреди, одрасквания и деформации.
- Не задавайте висока стойност на силата на звука преди да включите устройството. Увеличавате бавно силата на звука, за да избегнете вредата от прекалено силния звук.
- Не използвайте каската / слушалките на място, което е опасно или на място, на което не

можете да чувате външния звук.

- Не оставяйте устройството без надзор по време на зареждане. В случай на късо съединение или механична повреда на вътрешната литиева батерия, съществува риск от прегряване и пожар.
- ВНИМАНИЕ : риск от експлозия, ако батерията е сменена с неподходящ модел. Рециклирането на използваните батерии да се осъществява съобразно действащата законодателна уредба.
- Моля, заредете напълно, когато използвате за първи път

## **ЗАРЕЖДАНЕ НА КУТИЯТА И НА СЛУШАЛКИТЕ**

---

**Кутията не само предпазва слушалките, но и позволява смяната им. В кутията е вградена вътрешна батерия, която позволява да зареждате слушалките си до 3 пъти.**

За да заредите батерията на кутията, използвайте предоставения USB кабел Тип-C. Включете USB C конектора на кабела в кутията, след това свържете другия край към USB порта (компютър, USB зарядно устройство, телевизор и др.). LED индикаторите на кутията остават червени по време на зареждане. Те се изключват веднага щом слушалките и кутията за зареждане се заредят напълно. Когато батерията на слушалките е изтощена, светва червен индикатор. За да заредите слушалките, поставете ги в кутията.

## **ВКЛЮЧВАНЕ НА СЛУШАЛКИТЕ**

---

1. Извадете слушалките от калъфа, за да ги включите и сдвоите; режимът на сдвояване стартира автоматично.
2. Ако слушалките не се включат автоматично, натиснете многофункционалния бутон за 6 секунди, за да ги активирате.

## **СДВОЯВАНЕ**

---

1. Слушалките автоматично влизат в режим на сдвояване, когато са включени. За да свържете периферно устройство към слушалките, активирайте функцията Bluetooth на периферното устройство и изберете „TNB ZIP“.

**При първа употреба сините и червените LED индикатори на слушалките мигат последователно. Това означава, че са в режим на сдвояване.**

2. Ако слушалките не се свържат автоматично, натиснете многофункционалния бутон за 3 секунди, за да влезете в режим на сдвояване. Активирайте функцията Bluetooth на периферното си устройство и изберете „TNB ZIP“.

**След като слушалките са сдвоени, те се свързват автоматично, веднага щом ги извадите от кутията.**

## **ИЗКЛЮЧВАНЕ НА СЛУШАЛКИТЕ**

---

1. Поставете слушалките в кутията, за да ги изключите и да ги заредите автоматично.
2. Ако режимът на сдвояване не бъде активиран в продължение на 3 минути, слушалките автоматично ще се изключат.
3. За да изключите ръчно слушалките, натиснете многофункционалния бутон за 6 секунди.



## ФУНКЦИОНАЛНИ ВЪЗМОЖНОСТИ

- Пауза: натиснете многофункционалния бутон веднъж. Натиснете втори път, за да възобновите музиката.
- Промяна на песента: натиснете многофункционалния бутон на дясната слушалка за 2 секунди, за да преминете към предишната песен / на лявата слушалка, за да преминете към следващата песен.
- Отговор/прекръпяване на повикване: музиката се изключва автоматично, когато получите повикване. За да отговорите или затворите, натиснете многофункционалния бутон на слушалката. Музиката се възобновява автоматично, когато разговорът приключи.
- Отхвърляне на повикване: натиснете бутона два пъти.

## ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

**Bluetooth : 5.1**

**Максимален обхват: 10 м**

**Капацитет на батерията: 30 mA часа на слушалка/300 mA часа за кутията**

**Чувствителност: 105 dB Импеданс : 32 ohms**

**Захранване: USB кабел Тип-C в комплекта**

**Капацитет на слушалките: 3 часа**



**Време в режим на готовност: 100 часа**

**Време зареждане: 1 час за слушалките/1,5 часа за кутията за зареждане**

**Честотен диапазон: 20 Hz-20 kHz**

### ИМАТЕ НУЖДА ОТ ПОМОЩ ?

За нас удовлетворението на клиента е важно, ето защо имате възможността да се свържете с нас на: [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). За поддръжка, ремонт, друга информация за продукта, посетете нашия интернет адрес: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Постоянен ток</b> За обозначаване на табелката с технически данни, че оборудването е подходящо само за променлив ток; за идентифициране на съответните клеми.</p>
	<p>Продължителното слушане при пълна мощност може да увреди слуха на потребителя.</p>

## RO - MULȚUMIRILE NOASTRE

---

**Vă felicităm pentru achiziția dvs. și vă mulțumim pentru încrederea dvs. în T'nB. Produsele noastre respectă reglementările și standardele în vigoare. Înainte de a utiliza acest aparat, vă sfătuim să citiți cu atenție instrucțiunile și sfaturile de siguranță și să păstrați acest manual**

### INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE

---

- Garanția își pierde valabilitatea în cazul utilizării necorespunzătoare.
- T'nB își declină orice responsabilitate în cazul nerespectării instrucțiunilor de siguranță
- Manipulați produsul cu grijă.
- Sursa de alimentare a dispozitivului dvs. trebuie să corespundă caracteristicilor prevăzute inițial
- Priza de curent pentru echipamente electrice trebuie instalată în apropierea dispozitivului respectiv și trebuie să fie ușor accesibilă.
- Nu amplasați niciun obiect inflamabil, o substanță explozivă sau un obiect periculos lângă dispozitivul dvs.
- Utilizați și depozitați dispozitivul numai într-un mediu în care temperatura este cuprinsă între 0 °C și 40 °C.
- Nu lăsați dispozitivul la îndemâna copiilor.
- Acest dispozitiv nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduce, sau de către persoane fără experiență sau cunoștințe, cu excepția cazului în care o persoană responsabilă pentru siguranța acestora le supraveghează sau le oferă instrucțiuni în prealabil cu privire la utilizarea dispozitivului.
- Nu demontați dispozitivul și nu încercați să îl reparați sau să îl modificați singur.
- Nu utilizați dispozitivul dacă a suferit un șoc sau a fost deteriorat.
- Pentru a evita riscul de electrocutare, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare principală și de la orice dispozitiv înainte de a-l curăța sau când nu îl utilizați.
- Utilizați numai accesoriile și conectorii furnizați. Utilizarea oricărui alt tip de accesoriu care nu este destinat acestui scop ar putea deteriora dispozitivul dvs. în mod iremediabil.
- Înainte de curățare, asigurați-vă că dispozitivul este oprit și răcit. Nu utilizați lubrifianți sau orice produs care ar putea deteriora aparatul.
- T'nB își declină orice responsabilitate în cazul deteriorării rezultate din utilizarea necorespunzătoare a produsului sau din utilizarea împreună cu un dispozitiv cu caracteristici electrice incompatibile.
- Dacă nu se specifică altfel, nu folosiți niciodată dispozitivul în ploaie, în locuri umede sau în apropierea unui punct de apă.
- Dacă nu se specifică altfel, acest produs este destinat exclusiv utilizării în interior.
- În cazul unui produs fără fir, vă rugăm să nu lăsați produsul în apropierea cardurilor de credit sau a altor suporturi de stocare a datelor.
- Evitați să utilizați dispozitivele fără fir în apropierea surselor curente de interferențe, cum ar fi cablurile de alimentare, cuptoarele cu microunde, luminile fluorescente, camerele video fără fir și telefoanele fixe fără fir.
- Pentru a îmbunătăți calitatea și intensitatea semnalului wireless, reduceți numărul de dispozitive active care funcționează pe aceeași bandă de frecvență wireless.
- Oprii căștile externe/interne după utilizare și depozitați-le într-un loc adecvat pentru a evita deteriorarea, zgârieturile, deformările.
- Nu reglați volumul la un nivel ridicat înainte de a porni produsul. Măriți încet volumul pentru a evita neplăcerile cauzate de volumul prea mare.
- Nu utilizați căștile externe/interne într-un loc periculos sau într-un loc în care nu puteți auzi sunetul din exterior.
- Nu lăsați produsul la încărcat nesupravegheat. În cazul unui scurtcircuit sau al deteriorării mecanice a bateriei cu litiu există riscul de supraîncălzire și incendiu.

- ATENȚIE: risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu un model necorespunzător. Reciclarea bateriilor uzate se face în conformitate cu reglementările în vigoare.
- Faceți o încărcare completă la prima utilizare

## ÎNCĂRCAREA CUTIEI ȘI A CĂȘTILOR

---

Cutie protejează căștile și permite încărcarea lor.

Are o baterie internă integrată care permite încărcarea căștilor de maximum 3 ori.

Pentru a reîncărca bateria cutiei, folosiți cablul USB-C furnizat. Conectați mufa USB-C a cablului la cutie, apoi conectați celălalt capăt la un port USB (computer, încărcător USB, televizor etc.). Indicatorii LED de pe cutie luminează în roșu pe toată durata încărcării. Se sting atunci când căștile și cutia sunt complet încărcate. Când bateria căștilor este descărcată, se aprinde un indicator roșu. Pentru reîncărcarea căștilor, introduceți-le în cutie.

## PORNIREA CĂȘTILOR

---

1. Scoateți căștile din cutie pentru a le activa și a le asocia. Modul de asociere pornește automat.
2. Dacă căștile nu pornesc automat, apăsați timp de 6 secunde butonul multifuncțional.

## ASOCIERE

---

1. La pornire, căștile intră automat în modul asociere. Pentru a conecta un dispozitiv la căști, activați funcția Bluetooth a dispozitivului dvs. apoi selectați „TNB ZIP”.

**La prima utilizare, indicatorii LED albaștri și roșii de pe căști clipește alternativ. Această înseamnă că sunt în modul asociere.**

2. Dacă căștile nu se conectează automat, apăsați timp de 3 secunde butonul multifuncțional pentru a activa modul asociere. Activați funcția Bluetooth pe dispozitivul dvs., apoi selectați „TNB ZIP”.

**După asocierea căștilor, acestea se conectează automat când le scoateți din cutie.**

## OPRIREA CĂȘTILOR

---

1. Puneți căștile în cutie pentru a le dezactiva și a le reîncărca automat.
2. Dacă modul asociere nu este activat timp de 3 minute, căștile se opresc automat.
3. Pentru a opri căștile manual, apăsați butonul multifuncțional timp de 6 secunde.

## FUNCȚII

---

- Modul pauză: apăsați butonul multifuncțional o dată. Apăsați din nou pentru a relua muzica.
- Schimbarea piesei: apăsați timp de 2 secunde butonul multifuncțional de pe casca dreaptă pentru a reveni la piesa anterioară sau de pe casca stângă pentru a trece la piesa următoare.
- Preluare/terminare apel: muzica se oprește automat când preluați un apel. Pentru a prelua sau a termina un apel, apăsați butonul multifuncțional al căștii. Muzica se reia automat după terminarea apelului.
- Refuzați un apel: apăsați butonul multifuncțional de 2 ori.

## CARACTERISTICI

---

**Bluetooth:** 5,1

**Acoperire maximă:** 10 m

**Capacitatea acumulatorului:** 30 mAh pentru fiecare cască/ 300 mAh pentru cutie

**Sensibilitate:** 105 dB **Impedanță:** 32 ohm

**Alimentare electrică:** Cablu USB Tip C inclus

**Autonomie căști:** 3 ore

**Autonomie în standby:** 100 ore



**Durata încărcării:** 1 oră pentru căști / 1,5 ore pentru cutia de încărcare

**Interval de frecvență:** 20 Hz - 20 kHz

## AVEȚI NEVOIE DE AJUTOR?

---

Ne preocupă satisfacția clienților noștri, ne puteți contacta la [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Pentru întreținere, reparații și diverse informații despre acest produs, vizitați site-ul nostru: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<p><b>Curent continuu</b> Pentru a menționa pe plăcuța indicatoare a caracteristicilor tehnice că echipamentul este adecvat numai în cazul curentului continuu; pentru a identifica terminale relevante.</p>
	<p>Ascultarea timp îndelungat la volum maxim poate afecta auzul utilizatorului.</p>

**TnB** t-nb.com

T'nB SA France / Rue Nicolas Joseph Cugnot  
PA de La Crau / 13300 Salon-de-Provence

